

Avviso nel sito web TED: <https://ted.europa.eu/udl?uri=TED:NOTICE:452284-2020:TEXT:IT:HTML>

**Italia-Milano: Trasformatori di potenza  
2020/S 187-452284**

**Bando di gara – Servizi di pubblica utilità**

**Forniture**

**Base giuridica:**

Direttiva 2014/25/UE

**Sezione I: Ente aggiudicatore**

**I.1) Denominazione e indirizzi**

Denominazione ufficiale: Edison SpA

Indirizzo postale: foro Buonaparte 31

Città: Milano

Codice NUTS: ITC4C Milano

Codice postale: 20121

Paese: Italia

Persona di contatto: Le candidature dovranno essere inviate esclusivamente in formato elettronico all'indirizzo sottoindicato

E-mail: [diego.meregalli@edison.it](mailto:diego.meregalli@edison.it)

Tel.: +39 0262227426

Fax: +39 0262227309

**Indirizzi Internet:**

Indirizzo principale: <http://www.edison.it>

**I.2) Appalto congiunto**

**I.3) Comunicazione**

L'accesso ai documenti di gara è limitato. Ulteriori informazioni sono disponibili presso: <http://www.edison.it>

Ulteriori informazioni sono disponibili presso l'indirizzo sopraindicato

Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate all'indirizzo sopraindicato

**I.6) Principali settori di attività**

Altre attività: Elettricità

**Sezione II: Oggetto**

**II.1) Entità dell'appalto**

**II.1.1) Denominazione:**

Fornitura n. uno trasformatore elevatore per la centrale idroelettrica di Ganda

**II.1.2) Codice CPV principale**

31172000 Trasformatori di potenza

**II.1.3) Tipo di appalto**

Forniture

**II.1.4) Breve descrizione:**

Progettazione, costruzione, trasporto, montaggio e messa in servizio di n. uno trasformatore elevatore trifase a due avvolgimenti aventi le seguenti caratteristiche:

- potenza 42 MVA — ONAN,
- rapporto:  $220 \pm 5 \times 2,5 \%$ /10 kV.

II.1.5) **Valore totale stimato**

Valore, IVA esclusa: 496 000.00 EUR

II.1.6) **Informazioni relative ai lotti**

Questo appalto è suddiviso in lotti: no

II.2) **Descrizione**

II.2.1) **Denominazione:**

II.2.2) **Codici CPV supplementari**

II.2.3) **Luogo di esecuzione**

Codice NUTS: ITC44 Sondrio  
Luogo principale di esecuzione:  
Aprica (SO).

II.2.4) **Descrizione dell'appalto:**

Progettazione, costruzione, trasporto, montaggio e messa in servizio di n. uno trasformatore elevatore trifase a due avvolgimenti aventi le seguenti caratteristiche:

- potenza 42 MVA — ONAN,
- rapporto:  $220 \pm 5 \times 2,5 \%$ /10 kV

II.2.5) **Criteri di aggiudicazione**

Il prezzo non è il solo criterio di aggiudicazione e tutti i criteri sono indicati solo nei documenti di gara

II.2.6) **Valore stimato**

II.2.7) **Durata del contratto d'appalto, dell'accordo quadro o del sistema dinamico di acquisizione**

Durata in mesi: 10  
Il contratto d'appalto è oggetto di rinnovo: no

II.2.9) **Informazioni relative ai limiti al numero di candidati che saranno invitati a partecipare**

II.2.10) **Informazioni sulle varianti**

Sono autorizzate varianti: no

II.2.11) **Informazioni relative alle opzioni**

Opzioni: no

II.2.12) **Informazioni relative ai cataloghi elettronici**

II.2.13) **Informazioni relative ai fondi dell'Unione europea**

L'appalto è connesso ad un progetto e/o programma finanziato da fondi dell'Unione europea: no

II.2.14) **Informazioni complementari**

**Sezione III: Informazioni di carattere giuridico, economico, finanziario e tecnico**

III.1) **Condizioni di partecipazione**

III.1.1) **Abilitazione all'esercizio dell'attività professionale, inclusi i requisiti relativi all'iscrizione nell'albo professionale o nel registro commerciale**

Elenco e breve descrizione delle condizioni:

I candidati devono possedere l'esperienza, le attrezzature e le referenze per forniture analoghe, nonché la conoscenza delle norme e delle leggi che disciplinano l'esecuzione dei servizi del tipo richiesto.

Le domande di partecipazione, da far pervenire entro la data indicata al punto IV.2.2), dovranno essere complete dei documenti e/o dichiarazioni (per le riunioni di imprese i documenti e/o dichiarazioni di tutte le imprese) riportati ai punti III.1.2) e III.1.3), pena l'esclusione dalla gara.

I candidati dovranno fornire, inoltre:

- la dichiarazione sull'inesistenza delle condizioni di esclusione di cui all'articolo 80 del D.Lgs. 50/2016,
- certificato CCIAA,
- DURC in corso di validità,
- dichiarazione antimafia/white list.

#### III.1.2) **Capacità economica e finanziaria**

Elenco e breve descrizione dei criteri di selezione:

Dichiarazione circa il fatturato conseguito negli ultimi tre anni, allegando estratto dei bilanci.

Dichiarazione bancaria che certifichi che la situazione finanziaria del candidato gli permette di condurre i lavori a buon fine.

#### III.1.3) **Capacità professionale e tecnica**

Elenco e breve descrizione dei criteri di selezione:

I candidati dovranno aver eseguito negli ultimi cinque anni forniture simili a quelle oggetto del presente appalto allegando dichiarazione contenente: descrizione, ente aggiudicatore, luogo di esecuzione, importo dei contratti e durata di esecuzione.

I candidati devono provare di possedere un'organizzazione consolidata in grado di eseguire la fornitura nei tempi richiesti dall'ente aggiudicatore, allegando dichiarazione circa l'attuale consistenza degli organici e capacità produttiva.

I candidati dovranno presentare lo schema organizzativo di cui il candidato intende avvalersi per l'esecuzione delle attività, scheda informativa sulla politica aziendale in materia di sicurezza sul lavoro e protezione ambientale corredata dalle statistiche infortuni degli ultimi tre anni.

I candidati dovranno avere personale responsabile in grado di comprendere e parlare perfettamente la lingua italiana.

Dichiarazione circa il possesso di certificazioni di qualità, allegando copia dei certificati.

#### III.1.4) **Norme e criteri oggettivi di partecipazione**

#### III.1.5) **Informazioni concernenti contratti d'appalto riservati**

#### III.1.6) **Cauzioni e garanzie richieste:**

Alla sottoscrizione del contratto viene richiesta una fideiussione bancaria (Performance bond) pari al 15 % dell'importo del contratto e avente scadenza al termine del periodo di garanzia contrattuale. Altre cauzioni saranno precisate nei documenti di gara.

#### III.1.7) **Principali modalità di finanziamento e di pagamento e/o riferimenti alle disposizioni applicabili in materia:**

#### III.1.8) **Forma giuridica che dovrà assumere il raggruppamento di operatori economici aggiudicatario dell'appalto:**

#### III.2) **Condizioni relative al contratto d'appalto**

#### III.2.2) **Condizioni di esecuzione del contratto d'appalto:**

#### III.2.3) **Informazioni relative al personale responsabile dell'esecuzione del contratto d'appalto**

### **Sezione IV: Procedura**

#### IV.1) **Descrizione**

- IV.1.1) **Tipo di procedura**  
Procedura negoziata con previo avviso di indizione di gara
- IV.1.3) **Informazioni su un accordo quadro o un sistema dinamico di acquisizione**
- IV.1.4) **Informazioni relative alla riduzione del numero di soluzioni o di offerte durante la negoziazione o il dialogo**
- IV.1.6) **Informazioni sull'asta elettronica**
- IV.1.8) **Informazioni relative all'accordo sugli appalti pubblici (AAP)**  
L'appalto è disciplinato dall'accordo sugli appalti pubblici: no
- IV.2) **Informazioni di carattere amministrativo**
- IV.2.1) **Pubblicazione precedente relativa alla stessa procedura**
- IV.2.2) **Termine per il ricevimento delle offerte o delle domande di partecipazione**  
Data: 20/10/2020
- IV.2.3) **Data stimata di spedizione ai candidati prescelti degli inviti a presentare offerte o a partecipare**
- IV.2.4) **Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione:**  
Inglese, Italiano
- IV.2.6) **Periodo minimo durante il quale l'offerente è vincolato alla propria offerta**
- IV.2.7) **Modalità di apertura delle offerte**

**Sezione VI: Altre informazioni**

- VI.1) **Informazioni relative alla rinnovabilità**  
Si tratta di un appalto rinnovabile: no
- VI.2) **Informazioni relative ai flussi di lavoro elettronici**
- VI.3) **Informazioni complementari:**  
L'ente aggiudicatore si riserva il diritto di limitare ad un massimo di otto candidati, in possesso dei requisiti minimi indicati nella sezione III.1.1) da invitare alla gara e che saranno scelti in base ai seguenti criteri di priorità:  
— fatturato nel settore specifico,  
— referenze nel settore specifico.  
L'ente aggiudicatore segnala che la gara e i relativi esiti potranno essere trasferiti in tutto o in parte a società sue controllate, controllanti o consociate, eventualmente anche di nuova costituzione o acquisizione.  
I candidati, per l'invio delle informazioni/dichiarazioni richieste ai precedenti punti III.1.1), III.1.2) e III.1.3) (relativi alla abilitazione all'esercizio, alla capacità economico finanziaria e alla capacità tecnica) potranno utilizzare il modello di formulario per il documento di gara unico europeo (DGUE) previsto dal regolamento di esecuzione (UE) 2016/7 della Commissione europea del 5.1.2016.
- VI.4) **Procedure di ricorso**
- VI.4.1) **Organismo responsabile delle procedure di ricorso**  
Denominazione ufficiale: Tribunale amministrativo regionale della Lombardia  
Indirizzo postale: via Corridoni 39  
Città: Milano  
Codice postale: 20122  
Paese: Italia  
Tel.: +39 02760531
- VI.4.2) **Organismo responsabile delle procedure di mediazione**
- VI.4.3) **Procedure di ricorso**

VI.4.4) **Servizio presso il quale sono disponibili informazioni sulle procedure di ricorso**

VI.5) **Data di spedizione del presente avviso:**

22/09/2020